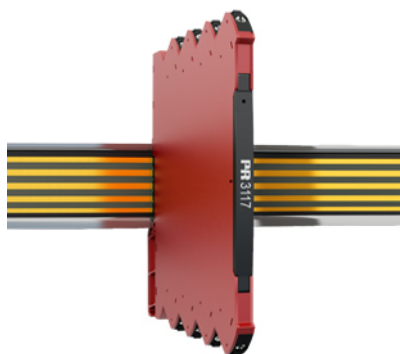




Convertidor bipolar aislado

3117

- Conversion of voltage and current bipolar process signals to unipolar signals
- Varios rangos de señal seleccionables mediante interruptores DIP
- Tiempo de respuesta rápido y alta estabilidad de carga de salida
- Excelente precisión, mejor que 0,05 % del rango seleccionado
- Carcasa slimline de 6,1 mm



Aplicaciones

- El 3117 es un convertidor con aislamiento galvánico que puede utilizarse para la conversión de señales de procesos analógicas bipolares estándar a señales analógicas unipolares.
- Esta unidad ofrece aislamiento de 3 puertos, proporciona supresión de sobretensiones y protege los sistemas de control contra ruidos transitorios y ruidos.
- El 3117 también elimina los lazos de tierra y puede utilizarse para la medición de señales flotantes.
- El 3117 se puede montar en zona segura o en la zona 2 y Cl. 1 Div. 2. área, y está aprobado para aplicaciones marinas.

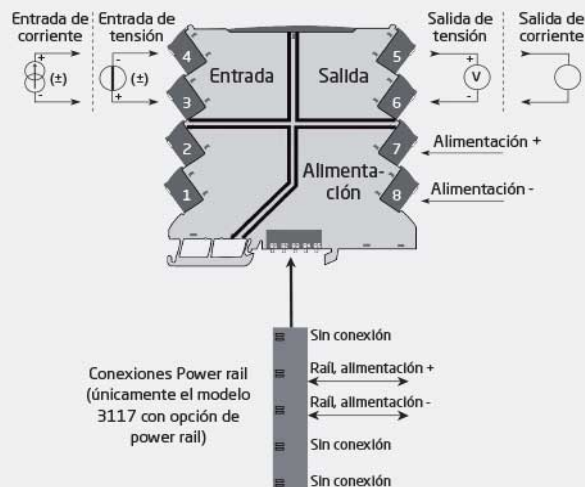
Características técnicas

- Alimentación flexible de 24 VCC ($\pm 30\%$) a través de power rail o conectores.
- Excelente precisión de conversión, mejor que 0,05 % del rango seleccionado.
- Entradas y salidas flotantes y galvánicamente aisladas.
- Un LED delantero de color verde indica el estado de funcionamiento del dispositivo.
- Todos los terminales están protegidos contra sobretensión y errores de polaridad.
- Conforme a las recomendaciones de NAMUR NE21, el 3117 garantiza un rendimiento óptimo en las mediciones en entornos CEM adversos.
- Alto aislamiento galvánico de 2,5 kVAC.
- Tiempo de respuesta rápido < 7 ms / anchura de banda > 100 Hz.
— El amortiguamiento con anchura de banda de 10 Hz es posible mediante interruptor DIP.
- Excelente relación señal / ruido > 60 dB.

Montaje / instalación / configuración

- Configuración rápida y sencilla de los rangos de medida calibrados de fábrica mediante interruptores DIP.
- El bajo consumo de energía permite el montaje en rail DIN con hasta 165 unidades por metro y sin necesidad de separación entre las unidades.
- Amplio rango de temperatura de funcionamiento: $-25...+70^{\circ}\text{C}$.

Aplicaciones



Zona segura o
Zona 2 y Clase 1, Div. 2, gr. A-D

Pedido

Modelo	Versión
3117	Con conector power rail / terminales :- Alimentación a través de terminales :-N

Condiciones ambientales

Temperatura de funcionamiento.....	-25°C a +70°C
Temperatura de almacenamiento.....	-40°C a +85°C
Temperatura de calibración.....	20...28°C
Humedad relativa.....	< 95% HR (no cond.)
Grado de protección.....	IP20
Instalación en.....	Grado de polución 2 y cat. de medida / sobretensión II

Especificaciones mecánicas

Dimensiones (HxAxP).....	113 x 6,1 x 115 mm
Peso aprox.....	70 g
Tipo carril DIN.....	DIN EN 60715/35 mm
Tamaño del cable.....	0,13...2,5 mm ² / AWG 26...12 cable trenzado
Torsión del terminal de atornillado.....	0,5 Nm
Vibración.....	IEC 60068-2-6
2...25 Hz.....	±1,6 mm
25...100 Hz.....	±4 g

Especificaciones comunes

Alimentation

Tensión de alimentación.....	16,8...31,2 VCC
Potencia necesaria máx.....	0,80 W
Max. disipación de potencia.....	0,43 W

Voltaje de aislamiento

Voltaje de aislamiento, test / operación.....	2,5 kVCA / 300 VCA (reforzado)
Zona 2 / Div. 2.....	250 VCA

Tiempo de respuesta

Tiempo de respuesta (0...90%, 100...10%).....	< 7 ms o < 44 ms
MTBF, según IEC 61709 (SN29500).....	> 241 años
Relación señal / ruido.....	Min. 60 dB (0...100 kHz)
Señal dinámica, entrada.....	Señal analóg. en cadena
Señal dinámica, salida.....	Señal analóg. en cadena
Programación.....	Interruptores DIP
Frecuencia de corte (3 dB).....	> 100 Hz o 10 Hz (seleccionable mediante interruptor DIP)
Precisión.....	< ±0,05% del intervalo
Coefficiente de temperatura.....	< ±0,01% del intervalo / °C
Influencia sobre la inmunidad EMC.....	< ±0,5% d. intervalo
Inmunidad EMC extendida: NAMUR NE21, criterio A, explosión.....	< ±1% d. intervalo

Especificaciones de entrada

Entrada de corriente

Rango de medida.....	-23...+23 mA
Rangos de medida programables.....	± 10 y ± 20 mA
Caída de tensión de entrada.....	< 1 VCC @ 23 mA

Entrada de tensión

Rangos de medida.....	-11,5...+11,5 V
Rangos programables.....	±5 y ±10 V
Resistencia de entrada.....	≥ 1 MΩ

Especificaciones de salida

Salida de corriente

Rango de la señal.....	0...23 mA
Rangos de señal programables.....	0 / 4...20 mA
Carga (a salida de corriente).....	≤ 600 Ω
Estabilidad de carga.....	≤ 0,002% d. intervalo / 100 Ω
Límite de corriente.....	≤ 28 mA

Salida de tensión

Rango de la señal.....	0...10 VDC
Rangos de señal programables.....	0/1...5 y 0/2...10 V
Carga (a salida de tensión).....	≥ 10 kΩ
Del intervalo.....	= del rango seleccionado presencionalmente

Marcado S.I. / Ex

ATEX.....	II 3 G Ex ec IIC T4 Gc
IECEx.....	Ex ec IIC T4 Gc
FM, US.....	Cl. I, Div. 2, Gr. A, B, C, D T4 o Cl. I, Zone 2, AEx nA IIC T4
FM, CA.....	Cl. I, Div. 2, Gr. A, B, C, D T4 o Cl. I, Zone 2, Ex nA IIC T4

Requerimientos observados

EMC.....	2014/30/UE & UK SI 2016/1091
LVD.....	2014/35/UE & UK SI 2016/1101
ATEX.....	2014/34/EU & UK SI 2016/1107
RoHS.....	2011/65/UE & UK SI 2012/3032
EAC.....	TR-CU 020/2011
EAC Ex.....	TR-CU 012/2011

Aprobaciones

ATEX.....	KEMA 10ATEX0147 X
IECEx.....	KEM 10.0068X
UKEX.....	DEKRA 21UKEX0055X
c FM us.....	FM17US0004X / FM17CA0003X
c UL us, UL 61010-1.....	E314307
CCC.....	2020322310003554
EAC Ex.....	RU C-DK.HA65.B.00355/19
DNV Marina.....	TAA00001RW